

TRĂCĂRA ROSIE

Organ al comitetelor oraşenesc și raional P.M.R. Arad și al sfaturilor populare oraşenesc și raional

Arad, anul XVI nr. 4708

4 pag. 20 bani

Miercuri, 7 octombrie 1959

LUNA PRIETENIEI ROMINO-SOVIETICE

Astăzi începe tradiționala Lună a prieteniei romino-sovietice, sărbătoare care prilejuește an de an o tot mai grandioasă afirmare a prieteniei frățești, a relațiilor de tip nou ce s-au încheiat și se dezvoltă continuu între popoarele sovietice și poporul român.

Sincera și caldă prietenie dintre poporul român și popoarele vecine de la răsărit își găsește originea încă în timpurile străvechi. Clementată prin singele vărsat în comun de fiii popoarelor noastre în luptele duse împotriva aceluiași dușman, această prietenie și-a înfișț rădăcini adânci în sufletele oamenilor simpli, rădăcini ce nu au putut fi smulse nici de vitregia vremurilor, nici de uneltirile dușmanilor, nici de ticăloasa politică a claselor exploatare. Zădărnice s-a străduit burghezia română, mână în mână cu stăpînii ei din apus, să ridice „zidul chinezesc” la hotarul celor două țări. Partidul Comunist Român, din adinea ilegalitate în care fusese aruncat de burghezo-moșierimea din țara noastră, a demascat minciunile și calomniile prozănărilor reacționare împotriva Uniunii Sovietice, răspîndind adevărul luminos despre primul stat socialist din lume. În același timp comunistii din România au chemat masele la luptă hotărâtă pentru o politică de prietenie și alianță cu URSS, singura politică corespunzătoare intereselor naționale, intereselor poporului nostru.

În cei 15 ani care au trecut de la eliberarea patriei noastre de sub jugul fascist, muncitorii, țărani, intelectuali romîni au putut cunoaște și îndrăgi tot mai mult pe oamenii sovietici și realizările lor, iar aceiași vădită țara noastră sau cunoscînd-o prin intermediul relațiilor dintre ea, au apreciat cu căldură harnicul și talentatul nostru popor.

Prietenia cu Marea Uniune Sovietică a fost pentru noi un ajutor neprețuit în construirea noastră economică socialistă. Aceasta atît în ceea ce privește materialele și utilajele pe care Uniunea Sovietică ni le-a livrat pe baza acordului de ajutor reciproc cît și în însușirea uriașei experiențe a primului stat socialist din lume. Uniunea Sovietică ne-a acordat sprijinul ei pentru apărarea independenței și suveranității țării noastre. Trebuie să amintim în această privință lupta Uniunii Sovietice la conferința de pace de la Paris. De asemenea URSS a sprijinit țara noastră atunci cînd trebuia să

devină membră în O.N.U. Poporul nostru respectă și iubeste Uniunea Sovietică pentru consecvența ei politică de pace și prietenie între popoare, pentru lupta ei neobosită în apărarea libertății popoarelor oprimate. În prezent, în țara noastră, orice om știe ce-a însemnat Marea Revoluție Socialistă din Octombrie în istoria omenirii și vorbește cu dragoste de prima țară socialistă din lume. În prezent în țara noastră Pavel Korceaghin, Davidov din „Pămînt deslețit” sînt tot atît de populari în rîndul masei ca și vechii eroi ai baladelor noastre. În prezent fiecare student se interesează de Pavlov și Miculin, fiecare strungar îl cunoaște pe Bikov și milioane de oameni urmăresc cu emoție nu numai drumul sateliților sovietici, a rachetelor cosmice sovietice, dar orice realizare a prietenilor din răsărit începînd cu uriașă centrală de la Khibinșev și terminînd cu construcțiile de locuințe din Moscova.

Marile realizări dobîndite de Uniunea Sovietică în întărirea capacității ei de apărare, în dezvoltarea mijloacelor sale tehnice militare, constituie fără îndoială, succese ale întregului lagăr socialist, ale tuturor forțelor păcii. Unitatea și coeziunea lagărului socialist, în frunte cu Uniunea Sovietică sînt pentru noi — ca și pentru toate popoarele frățești — o chestiune de nădejde a securității muncii noastre pașnice.

Alături de Uniunea Sovietică, poporul nostru știe că munca sa pașnică în construirea socialismului este pusă la adăpost împotriva tuturor încercărilor imperialiste de a întoarce înapoi roata istoriei, de a ne aduce din nou în jugul robiei capitaliste.

Pentru acest motiv, prietenia și alianța cu Uniunea Sovietică este privilegiu de poporul nostru ca o condiție vitală a existenței și independenței sale, pentru acest motiv Luna Prieteniei romino-sovietice este o sărbătoare a întregului nostru popor.

Sutele de mii de oameni ai muncii ce vor participa la conferințe, festivalurile și sărbătorile ce vor avea loc în aceste zile, sutele de mii de oameni ai muncii ce vor aplauda noile creații ale compozitorilor, dramaturgilor și cineștilor sovietici, întregul nostru popor își va manifesta încă odată dragostea și recunoștința față de Uniunea Sovietică, marea noastră prietenă.

REALIZĂRI ȘI PERSPECTIVE

Timp de cinci ani, 92 de familii — adică toată satul Bodrogu Nou — au muncit în întovărășire, obținînd rezultate frumoase. Vestile sosită despre realizările din gospodăriile colective reține și mai ales de către cea din comuna Zădăreni, venturile mari pe care le-au obținut an de an colectivizării, au convins și pe țărani muncitori întovărășii din Bodrogu Nou de avantajele mult mai mari pe care le au colectivizării. Așa s-a făcut că în primăvara acestui an, mai precis la 8 martie, întovărășirea din sat s-a transformat în gospodăria agricolă colectivă „Unirea”.

Consiliul de conducere al țerei gospodăriei a întocmit încă de la început un plan pentru dezvoltarea gospodăriei colective. Un accent deosebit s-a pus pe creșterea producției la ha, și pe introducerea în cultură a plantelor aducătoare de venituri. Păloasele semănaute în toamnă, datorită întreprinderii lor în bune condiții, au dat o recoltă bogată și anume aproape 1.700 kg grâu la ha, 2.700 kg orz și 3.300 kg secară la ha. În primăvară s-au semănat 110 ha cu porumb, 25 ha cu floarea-soarelui și 3 ha cu pepeni. La întreprinderea în bune condiții a acestor culturi au participat cu regularitate toți colectivizării, care au efectuat la timp praștile necesare. Astfel și la aceste culturi s-au obținut producții însemnate. Pe primele parcele recol-

tate s-au obținut 6.000 kg porumb și 1.500 kg la ha, iar pe restul cîte 4.500—5.000 kg la ha. Stieca de zahăr, unde s-au obținut în medie 26.000 kg la ha, aduce gospodăriei un venit de 300.000 lei, floarea-soarelui, care a fost în întregime contractată a adus un venit de 20.000 lei, iar pepenii un venit de 21.000 lei.

Insemnări dintr-o tinăra gospodărie colectivă

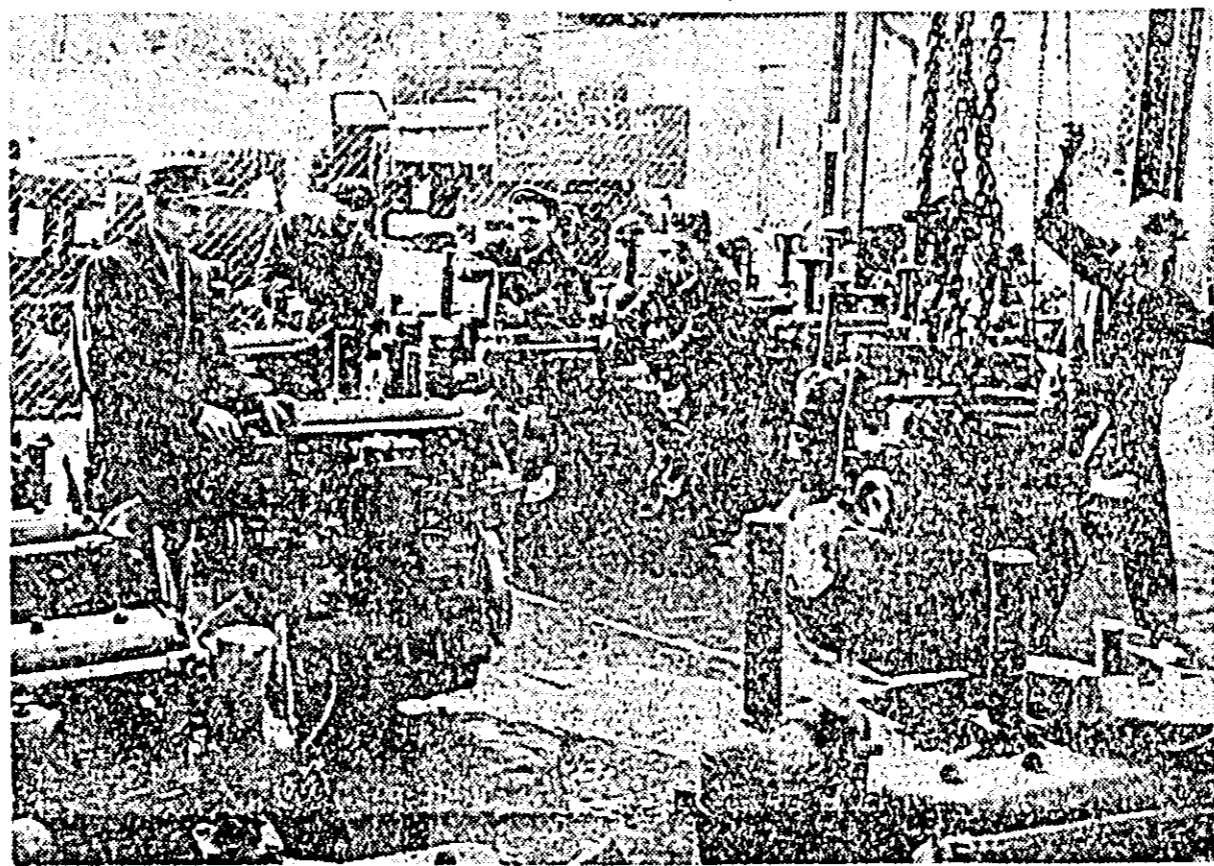
Recoltele însemnate obținute și veniturile în bani au permis ca la împărțirea avansului noii colectivizării să primerească cantități mari de produse: 4 kg grâu și 0,5 kg orz la zi-muncă, iar avansuri bănești s-au achitat pînă acum de trei ori cîte 3 lei la zi-muncă.

Colectivizării sînt preocupate de obținerea unor recolte îmbogățite și în anul viitor, aceasta fiind resursa principală de creștere a avutului comun și a nivelului lor de trai. Datorită bunelor organizării a muncii și a prezentării la lucru a oamenilor, gospodăria este avansată cu lucrările în actuala campanie agricolă de toamnă. Recoltatul porumbului s-a terminat pe întreaga suprafață iar stieca de zahăr s-a recoltat de pe 20 ha. Terenul a și fost curățat în mare parte de tui și cîteva tractoare de la S.M.T. Felnac execută arăturile. Săp-

Cu 20 de zile înainte de termen

Printr-o muncă susținută echipa de lăcătuși condusă de comunistul Traian Găicean din sectorul mecanicului-șef al fabricii „Teba” a reușit să termine reparațiile unui cazan din centrala de forță cu 20 de zile înainte de termen.

Pe lângă reducerea timpului de imobilitate a cazanului, echipa lăcătușilor condusă de tov. Găicean a realizat însemnate economii prin reconstrucționarea diferitelor piese și reducerea consumului specific de materiale. Calitatea reparațiilor a fost bună, cazanul a trecut cu succes toate probele la care a fost supus.



In secția a doua de reparații a Centrului mecanic „Bernath Andrei”, secție fr uniașă pe întreprindere și cu locurile de muncă cele mai îngrijite și bine organizate, lucrează și echipa de montaj-motoare condusă de comunistul Ioan Molnar. Lună de lună, prin reconstrucționarea unor piese vechi, acest colectiv mic realizează economii de sute și chiar de mii de lei. Depășirea mediei de plan ale echipei se ridică la 15 la sută. În clișeu membrii echipei execută lucrările de finisaj la motoarele K. D. 35.

La Firiteaz

Trebuie intensificat semănatul

Zilele trecute colectivizării din Firiteaz au terminat însămînțatul orzului. Pînă acum ei au mai recoltat 50 la sută din suprafața cultivată cu porumb,

Adunarea festivă din Capitală consacrată celei de-a 10-a aniversări a proclamării R. D. Germane

Marți seara la Teatrul CCS din Capitală a avut loc adunarea festivă organizată de Comitetul oraşenesc Bucureşti al P.M.R. și Comitetul executiv al Statului popular al Capitalei.

Despre cea de-a 10-a aniversare a proclamării R.D. Germane a vorbit tovarăşul C.C. al P.M.R. vicepreşedinte al Consiliului de Miniştri.

A luat apoi cuvîntul Wilhelm Bleck, ambasadorul R.D. Germane la Bucureşti.

Au fost în tonate imnurile de stat ale Republicii Populare Romîne și Republicii Democrate Germane.

Adunarea festivă a fost deschisă de tovarăşul Dumitru Diaconescu, preşedintele Comitetului executiv al Statului popular al Capitalei.

Despre cea de-a 10-a aniversare a proclamării R.D. Germane a vorbit tovarăşul C.C. al P.M.R. vicepreşedinte al Consiliului de Miniştri.

A luat apoi cuvîntul Wilhelm Bleck, ambasadorul R.D. Germane la Bucureşti.

Au fost în tonate imnurile de stat ale Republicii Populare Romîne și Republicii Democrate Germane.

Marea sărbătoare a poporului german

Poporul român, care se simte legat de oamenii muncii din R. D. Germană printr-o prietenie de nezdruclinat, participă astăzi cu însuflețire la marea sărbătoare a poporului german.

La 7 octombrie 1959 se împlinesc 10 ani de la întemeierea Republicii Democratice Germane. Pentru prima oară în istorie a luat ființă pe pămînt german o putere de stat a muncitorilor și țărănilor, un stat german iubitor de pace, cu adevărat democratic.

Republica Democrată Germană este rodul luptei de peste 60 de ani a clasei muncitoare germane și a tuturor coloriale forțe iubitoare de pace și patrioțice, împotriva prădănicului imperialism și militarism german. Ea este înfrățirea experiențelor luptei seculare a poporului german împotriva exploatării și asupririi.

Republica Democrată Germană a devenit astăzi o realitate inalienabilă. Grandioasele realizări creatoare ale muncitorilor, țărănilor și ale intelectualiților, eforturile comune ale tuturor păturilor populației în construirea socialismului și strînsa unitate cu țările lagărului socialist. În primul rînd cu puternica Uniune Sovietică, au făcut din Republica Democrată Germană un bastion puternic, ce nezdruclinat al tuturor forțelor iubitoare de pace și patrioțice din întreaga Germanie, în lupta pentru menținerea păcii și pentru crearea unui stat german, iubitor de pace, democratic și unitar. Republica Democrată Germană a deschis în fața întregului popor german drumul istoric spre un viitor al păcii, al prieteniei între popoare, al libertății și al bunăstării.

Însomnată națională și internațională a R. D. Germane a crescut de la an la an. În timp ce R. F. Germană devine o bază atomică a coaliției agresive a pactului Atlanticului de nord, ceea ce constituie una din principalele cauze ale încordării internaționale și o piedică de netrecut în calea unificării Germaniei, R. D. Germană, care face parte din marea lagăr al țărănilor socialisti, în frunte cu Uniunea Sovietică, a devenit un puternic factor de pace, prietenie și colaborare internațională în Europa și în lume. În timp ce R. F. Germană subminează și mai mult unificarea, dar chiar și cea mai mică măsură în vederea apropiării

celor două state germane și slăbirii încordării în centrul Europei, R. D. Germană a întreprins și întreprinde nenumărate demersuri în acest scop.

Realizările obținute de R. D. Germană în toate domeniile în cel zece ani care au trecut sînt într-adevăr uluitoare. În 1958 producția brută industrială a sporit de 3 ori față de anul 1949, anul întemeierii Republicii Democratice Germane, iar productivitatea muncii în industrie a sporit de peste patru ori. De la întemeierea R.D.G. s-au construit din nou, respectiv s-au refăcut peste 1.000 de întreprinderi industriale. Desfăcerea măturilor în cadrul comerțului exterior și interior a sporit în 1958 față de 1950 cu de peste patru ori. În prezent, R.D.G. întreprinde legături comerciale regulate cu peste 100 de țări din lumea întreagă, trei sferturi din volumul desfăcilor revendind comerțului cu țările socialiste.

Succese însemnate au fost obținute și în transformarea socialistă a agriculturii. În prezent, sectorul socialist al agriculturii cuprinde aproape 50 la sută din suprafața agricolă a R.D.G.

Pornind de la cunoștințele și experiențele acumulate de această luptă, Camera Populară a R. D. Germane a adoptat la 1 octombrie 1959 planul septenal al R. D. Germano (1959—1965). Sarcinile fundamentale ale planului septenal al R. D. Germano sînt: a sporii la maximum producția și productivitatea muncii, prin atingerea rapidă a unui înalt nivel tehnico-științific; a aținge, într-o perioadă cît se poate de scurtă, nivelul mondial în ce privește tehnica și calitatea produselor; a crea baza tehnico-materială pentru victoria socialismului; a satisface din ce în ce mai bine nevoile de trai crescînde ale populației; a ajunge și depăși Germania occidentală în ce privește productivitatea muncii, pentru a demonstra superioritatea economică încontestabilă a socialismului.

În acești șapte ani în industrie producția globală va sporii pînă în 1965, față de 1958 la 188 la sută sau la mai mult de 110 miliarde mărci. Din această mijlocurile de producție — la 195 la sută, bunurile de consum — la 177 la sută. În

(Continuare în pag. III-a)

Se reduc timpii de imobilizare a locomotivelor

O problemă importantă în transportul mărfurilor pe căile ferate o constituie remorcarea trenurilor în cele mai depline condiții de siguranță circulației, astfel încît produsele industriale și agricole să ajungă la destinație la timp și cu un preț de cost cît mai redus.

Conducerea Depoului CFR Arad, îndrumată de organizația de bază a avut o permanentă preocupare pentru asigurarea bunelor funcționări și întinerii locomotivelor. În acest scop au fost create pe traseul căilor ferate deservite de Depoul Arad, stațiuni de alimentare cu apă și combustibil, astfel încît să satisfacă în orice împrejurare cele mai exigente pretenții pentru o bună deservire a locomotivelor. Creșterea continuă a traficului de mărfuri a impus Depoului construirea de noi stații de alimentare și modernizarea celor vechi. O asemenea lucrare s-a întreprins nu de mult la stația de alimentare din Gurahont. Calculele efectuate pentru a se crea condiții mai bune de pompare erau costisitoare și condițiile

topografice de amplasare nu permiteau construirea instalațiilor respective. Atunci, preocupat de îmbunătățirea condițiilor de deservire a locomotivelor din romiza Gurahont, tov. Ion Socheșan (șeful remlei) a propus conducerei depoului executarea unei instalații de captare a apei din rîulețul Honțșor, precum și o instalație de colectare a apei chiar în romiza de locomotive.

Lucrarea a fost acceptată de conducerea depoului, iar la realizarea ei contribuții de seamă și-a dat echipa de muncitori condusă de tov. Jilce Ștefan care a terminat lucrarea cu toate greutățile întâmpinate, în timpul planificat.

Prin darea în exploatare a acestei instalații s-a îmbunătățit simțitor procesul de echipare și implicit procesul de compunere și descompunere a trenurilor din stația Gurahont. Avantajele ce le prezintă această nouă instalație sînt multiple. În primul rînd ca-

pacitatea rezervorului fiind de 2200 kg apă poate asigura alimentarea a 4 locomotive cu un volum de cel puțin 6 m. c. într-un timp de numai 2-3 minute, pe cînd cu vechea instalație o locomotivă staționa pentru alimentare circa 35—40 minute. Un alt avantaj cel prozintă această instalație este că acumularea apei în rezervorul de colectare se face pe principiul vaselor comunicante, nefiind nevoie de instalații speciale pentru pomparea ei în rezervor și de la rezervor în bazinele locomotiv, lichidul de-și astfel cheltuielile cu energia necesară pomparei apei. Prin noua instalație în numai 24 de ore se economisesc 2700 kg combustibil, față de vechea instalație.

Confectionată cu mijloace proprii și din resurse locale cheltuielile instalației sînt de 2500 lei, iar economiile note

VICTOR BUDIȘTEANU, planificator la Depoul CFR Arad

(Continuare în pag. III-a)



Pe șantierul celor 48 apartamente de pe str. Barbuse lucrările sînt avansate. În numai trei luni harnicii constructori de aici au pus sub acoperiș două blocuri, iar la al treilea se termină zilele acestea lucrările ultimului etaj. Pe lângă calitatea lucrărilor o atenție deosebită se acordă pe acest șantier reducerii prețului de cost, obținîndu-se astfel pînă la sfîrșitul lunii septembrie economii de 17.000 buc. cărămidă și alte materiale.

ÎN CLIȘEU: tov. Alfred Schwallie (maistrul șantierului) discutînd cu brigada de zidari condusă de tov. Anton Pomerscheim lucrările ultimului etaj.

VIATA DE PARTID

Comuniștii și-au ales noul birou al organizației de bază

Membrii și candidații de partid de la secția a III-a a Atelierei OFR s-au întrunit zilele trecute în adunare generală pentru darea de seamă și alegerea noului birou...

Uros, Petru Mateuț, Petru Scrob, Vasile Hornea și alții s-au străduit și au reușit să-și îndeplinească sarcinile de producție...

Darea de seamă prezentată de tov. Constantin Gabor, fostul secretar al organizației de bază, precum și discuțiile purtate pe marginea ei au arătat că în perioada care a trecut de la alegerea...

Probleme importante ca: primirea de noi membri și candidați de partid, organizarea și desfășurarea activității politice de masă...

Vorbind despre rezultatele obținute, comuniștii n-au ocolit nici lipsurile ce s-au manifestat în anumite sectoare...

În cursul dezbaterilor din adunarea generală s-au citat numeroase exemple de membri și candidați de partid...

Cea de a IV-a consfătuire a cadrelor didactice care activează în casele de pionieri din regiunea Timișoara

Yeri a luat sfârșit cea de a IV-a consfătuire a cadrelor didactice care activează în casele de pionieri din regiunea Timișoara...

Pe această temă tov. Rozalia Lăzureanu, secretar al Comitetului regional U.T.M. a prezentat un amplu referat care a fost urmat de discuții...

La fabrica „Tricoul roșu” se realizează

O importantă lucrare din contractul colectiv

Problema extinderii spațiului de producție face parte din principalele preocupări ale colectivului de muncitori și a conducerii întreprinderii „Tricoul roșu”...

Postul corespondenților voluntari de la gospodăria colectivă din Gurlici ne informează:

Recoltă bogată de porumb

Pentru realizarea unor producții agricole cât mai ridicate, harnicii colectivști din comuna Gurlici au muncit în acest an cu mult elan...

Pentru succesul campaniei agricole de toamnă

Membrii gospodăriei noastre colective muncesc cu mult avânt la recoltarea culturilor...

IN EDITURA POLITICA a apărut: „Muncim înfrății pentru înflorirea patriei”

„Douăzeci de ani de viață și de luptă a oamenilor muncii din Spania sub dictatura fascistă a generalului Franco”

Tinerii muncitori în școală și la locul de producție

În anul 1959/60 școala serală pentru tinerii muncitori din orașul nostru și-a deschis porțile în condiții mai bune de funcționare...

Din rezultatele obținute la învățătura în zilele ce s-au scurs de la începerea noului an școlar...

SPORT

Duminică sportivă la Frumușeni

Duminică, 4 octombrie, colectivul sportiv „Victoria” din Frumușeni, cu sprijinul organizației U.T.M. și al U.C.F.S. ronale, a organizat o duminică sportivă la care au participat echipele de volei și fotbal...

de atleți și gimnaști din Arad. Cel peste 300 de spectatori au răspândit cu aplauze interesant program prezentat de tinerii din Arad...

La juniori UTA-Lipova 6:0 (5:0)

În cadrul campionatului republican de juniori duminică trecută, juniorii de la U.T.A., campioni al R.P.R. au jucat la Lipova cu formația locală...

LIVIU TODERAȘ, coresp.

Zilele farmaceutice ale regiunii Timișoara

În zilele de 1-3 octombrie a. c. s-a desfășurat în sala „Casa pretenilor romino-sovietice” din Timișoara, tradiționalele „Zile farmaceutice ale regiunii Timișoara”...

În cadrul „Tehnologia farmaceutică” s-au prezentat referatele: „Realizări și perspective în tehnologia farmaceutică”...

Campionatul interraional

În etapa de duminică a campionatului interraional de fotbal s-au înregistrat următoarele rezultate:

Campionatul raional

Partidele disputate duminică în cadrul campionatului sâtesc s-au soldat cu următoarele rezultate:

INFORMAȚII

Cooperativa Coopmetal Arad a deschis atelierele de reparații:

- ATELIERUL nr. 1: Piața A. Iancu nr. 10: execută reparații de biciclete și motociclete, vulcanizare precum și sudură autogenă și electrică... ATELIERUL nr. 2: strada Mărășești nr. 4: execută reparații de biciclete, motociclete, vulcanizare de cauciucuri...

COOPERATIVA DE PRODUCȚIE PRECIZIA ARAD. Săptămânal fabrica de ceasornicuri... De vânzare în toate magazinele de stat de specialitate.

Cooperativa de producție „AUTOUNIVERSAL” Arad, strada Heinrich Heine nr. 13-15

execută lucrări de tâmplărie mecanică pentru construcții de case și podele din materialul clientului

Teatrul de stat Arad

- Miercuri, 7 octombrie, orele 20: „EXPLOZIE ÎNTIRZIATĂ” Joi, 8 octombrie, orele 20: „SALBATICII” Simbătă, 10 octombrie, orele 20: „EXPLOZIE ÎNTIRZIATĂ”...

CINEMATOGRAFE:

GH. DOJA: Fete de aceeași vîrstă; N. BALCESCU: Fauna; I. HERBAC: Oieco Dumdiel; I. L. CARAGIALE: Marele cetățean (seria I-a); T. NERETULUI: Ivan cel grosnic (seria I-a); PROGRESUL: Coordonație necunoscută; S. LIDARITATEA: Cel trei pădure; MAXIM GORKI: Pe Donul liniștit (seria I-a).

